

Proxy-Clean®

Drinking Water System Cleaner

Détergent pour système
d'eau potable

- Prevents Organic Build-up
- Removes Bio-Films
- Self-Acting
- Biodegradable
- Prévient la formation de dépôts organiques
- Élimine les pellicules biologiques
- S'active automatiquement
- Biodégradable

Manufactured for/Fabriqué pour JEFO NUTRITION, INC.

Saint-Hyacinthe, Quebec, Canada, J2S 7B6

Canutec: 1-613-996-6666 (24 hour emergency)

(Urgence 24 heures)

PROXY-CLEAN® is a registered trademark

www.proxyclean.com

Net Contents: 1 US Gallon / 3.8 L • Contenu Net: 1 Gallon E.U. / 3.8 Litres

PROXY-CLEAN®/MD

Drinking Water System Cleaner

Détergent pour système d'eau potable

DESCRIPTION: Proxy-Clean® is designed to efficiently remove organic deposits from the drinking water system. Proxy-Clean® does not attack tiles, concrete, coatings or joints. Proxy-Clean® is biodegradable.

DIRECTIONS FOR USE:

- Cleaning a non-operating system (no animals are present)** Proxy-Clean® is generally used at a concentration of 1 or 3% depending on the degree of contamination. **It is imperative there is an air release out of the system.** Remove the cap at the end of the drinking system to check for the fizzing reaction, in order to determine that Proxy-Clean® has reached every point in the system. Activate all nipples or cups. **The solution must remain in the system for a minimum of 12 hours with a 3% solution, or 48 hours with a 1% solution.** After cleaning, thoroughly flush the system with potable water prior to re-use.
- Cleaning an operating system (animals are present)** When injecting with a 1:128 or 1:100 medicator: Mix Proxy-Clean® with water, to the following stock solution/premix:

| Cleaning Level | Pump Setting | Water Quantity | Proxy-Clean® |
|----------------|----------------|----------------|--------------|
| Normal | 1:128 or 1:100 | 20L | 250 mL |
| Heavy | 1:128 or 1:100 | 20L | 600 mL |

For other injections methods:

Measure concentration using hydrogen peroxide test strips, using parts per million (PPM)

| Cleaning Level | Proxy-Clean® Parts Per Million (PPM) (measure at the end of the line) |
|----------------|---|
| Normal | 50 PPM |
| Heavy | 125 PPM |

Surfaces which come into direct contact with food must be rinsed with potable water prior to re-use.

Contains: Hydrogen peroxide and a silver complex.

FOR USE IN FOOD PLANTS. DO NOT STORE WITH FOOD PRODUCTS.

For further information please go to www.jefo.ca

^{MD}Proxy-Clean is a registered trademark

DESCRIPTION: Proxy-CleanMD est conçu pour enlever efficacement les dépôts organiques d'un système d'eau potable. Proxy-CleanMD n'endommage pas les tuiles, le béton, les revêtements intérieurs ou les joints. Proxy-CleanMD est biodégradable.

MODE D'EMPLOI

- Nettoyage d'un système qui n'est pas en service (aucun animal n'est présent)** Généralement, selon le degré de contamination, Proxy-CleanMD est utilisé à une concentration allant de 1 à 3%. **C'est essentiel d'avoir un système qui permet à l'air de sortir librement.** Enlevez le capuchon au bout du système d'eau potable pour voir si la réaction effervescente que cause Proxy-CleanMD a atteint chaque endroit du système. "Actionnez toutes les tétines ou les abreuvoirs. **La solution concentrée à 3% doit rester dans les lignes d'eau un minimum de 12 heures ou un minimum de 48 heures pour une solution concentrée à 1%.** Après le nettoyage et avant de le réutiliser, rincez complètement le système avec de l'eau potable.
- Nettoyage du système d'exploitation (lorsque les animaux sont présents)** Lors de l'utilisation d'un médicamenteur 1:128 ou 1:100: Mélanger Proxy-Clean® avec de l'eau, pour obtenir la solution mère (prémélange) suivante:

| Niveau de nettoyage: | Ajustement de la pompe | Quantité D'eau | Proxy-Clean® |
|----------------------|------------------------|----------------|--------------|
| régulier | 1:128 ou 1:100 | 20L | 250 mL |
| important | 1:128 ou 1:100 | 20L | 600 mL |

Pour les autres méthodes d'injection: Mesurer la concentration à l'aide de bandlettes réactives au peroxyde d'hydrogène, en utilisant la mesurer en parties par million (PPM)

| Niveau de nettoyage: | Proxy-Clean® Parties Par Million (PPM) (mesurer à la fin de la ligne) |
|----------------------|---|
| régulier | 50 PPM |
| important | 125 PPM |

Les surfaces qui entrent directement en contact avec les aliments doivent être rincées avec de l'eau potable avant d'être réutilisées.

Contient: Peroxyde d'hydrogène et un complexe d'argent.

POUR UTILISATION DANS LES USINES D'ALIMENTS.

NE PAS ENTREPOSER AVEC DES PRODUITS ALIMENTAIRES.

Pour plus d'informations, veuillez consulter www.jefo.ca

^{MD}Proxy-Clean est une
marque déposée